

Zaštita podataka – Posebna izjava o privatnosti Javna nabava / vanjski stručnjaci

Ova se izjava o privatnosti odnosi na obradu osobnih podataka koje Europski revizorski sud (Sud) prikuplja za potrebe postupaka javne nabave i pozive koje raspisuje radi angažiranja vanjskih stručnjaka.

U nastavku je opisano kako Sud obrađuje i štiti vaše osobne podatke.

Tko je odgovoran za postupanje s vašim podacima?

Za postupke obrade podataka odgovoran je dužnosnik za ovjeravanje čiji je potpis na pozivu na dostavu ponuda, pozivu na iskaz interesa ili pozivu na sudjelovanje u skupini stručnjaka.

Zašto Sud prikuplja vaše podatke?

Sud prikuplja i obrađuje vaše osobne podatke za potrebe provedbe i vođenja postupaka u vezi s angažiranjem stručnjaka ili javnom nabavom. Vaši osobni podatci obradit će se samo u svrhu u koje su prikupljeni. U slučaju da se vaše podatke namjerava dodatno obraditi u svrhu različitu od one u koju su prikupljeni, o toj svrsi bit će vam pružene informacije, kao i sve dodatne relevantne informacije potrebne kako bi se zajamčila pravedna i transparentna obrada.

Kojim je pravilima uređena uporaba vaših podataka?

Pravnu osnovu za postupak obrade čini:

- [Uredba \(EU\) 2018/1725](#) Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2018. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka u institucijama, tijelima, uredima i agencijama Unije i o slobodnom kretanju takvih podataka
- [Uredba \(EU, Euratom\) 2018/1046](#) Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije, o izmjeni uredaba (EU) br. 1296/2013, (EU) br. 1301/2013, (EU) br. 1303/2013, (EU) br. 1304/2013, (EU) br. 1309/2013, (EU) br. 1316/2013, (EU) br. 223/2014, (EU) br. 283/2014 i Odluke br. 541/2014/EU te o stavljanju izvan snage Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 (u daljnjem tekstu: „Financijska uredba”), a posebno njezini članci 160. – 179. u pogledu postupaka javne nabave i članci 237. – 238. u pogledu odabira stručnjaka.

Koje osobne podatke Sud prikuplja?

Prikupljaju se i obrađuju osobni podatci koji se odnose na stručnjaka ili ponuditelja te njihovo osoblje ili podizvođače (fizičke osobe). Relevantne informacije mogu se odnositi na sljedeće podatke:

- identifikacijske podatke: ime, prezime, broj putovnice, broj identifikacijske isprave, državljanstvo
- funkciju
- podatke za kontakt (adresa e-pošte, poslovni telefonski broj, broj mobilnog telefona, broj faksa, poštanska adresa, poduzeće i odjel, zemlja boravišta, internetska adresu)
- potvrde o plaćanju doprinosa za socijalno osiguranje i poreza, izvod iz sudske evidencije
- financijske podatke: pojedinosti o bankovnom računu (naziv banke, IBAN i BIC kodovi), porezni broj
- informacije za evaluaciju kriterija za odabir ili kriterija prihvatljivosti: stručnost, tehničke vještine i strani jezici, obrazovanje, profesionalno iskustvo, uključujući pojedinosti o trenutačnom i bivšem zaposlenju
- izjavu u kojoj se navodi da se stručnjak ili ponuditelj ne nalaze u jednoj od situacija za isključenje iz članka 136. i članka 141. Financijske uredbe
- druge podatke koji se odnose na stručnjaka ili ponuditelja i koje su stručnjak ili ponuditelj naveli u okviru prijave na poziv na dostavu ponuda, poziv na iskaz interesa ili poziv na sudjelovanje u skupini stručnjaka.

Tko ima pristup vašim podacima i kome će se oni dati na uvid?

U svrhe čije su pojedinosti navedene u prethodnom dijelu teksta pristup vašim osobnim podacima imaju ili mogu imati sljedeće osobe:

- članovi osoblja Suda (tim za javnu nabavu i ostalo osoblje koje je dio povjerenstva za evaluaciju) ili članovi institucija, agencija i tijela koja sudjeluju u postupku javne nabave u slučaju međuinstitucijske javne nabave, kao i vanjski stručnjaci i ugovaratelji koji su angažirani kako bi u ime Suda upravljali postupkom odabira stručnjaka, postupkom javne nabave i evaluacijom natječaja, pri čemu se pristup vašim podacima odobrava samo osobama koje neophodno moraju imati uvid u te informacije
- osobe i tijela kojima su primjenom prava Europske unije povjerene zadaće praćenja, revizije ili inspekcije (npr. unutarnje i vanjske revizije, povjerenstvo za financijske nepravilnosti iz članka 93. Financijske uredbe, povjerenstvo za isključenja iz članka 143. Financijske uredbe, Europski ured za borbu protiv prijevara – OLAF)
- javnost: u slučaju da vam Sud dodijeli ugovor vaši će se osobni podatci objaviti u skladu s obvezom Suda da objavljuje informacije o ishodu postupka javne nabave te o korisnicima financijskih sredstava iz proračuna Unije (redom članak 163. i članak 38. stavak 2. Financijske uredbe). Te će se informacije posebno odnositi na vaše ime i adresu, ugovoreni iznos, narav ugovora i svrhu sklapanja ugovora te će biti objavljene u dodatku „S” Službenog lista Europske unije i/ili na internetskim stranicama Suda.

Vaši osobni podatci mogu se proslijediti drugim primateljima:

- Službi Suda za pravna pitanja ako je potreban pravni savjet
- upravi Suda za prevođenje ako je potreban prijevod
- u slučajevima ulaganja pritužbi: Europskom ombudsmanu, Europskom nadzorniku za zaštitu podataka, službeniku Suda za zaštitu podataka.

Koje zaštitne mjere Sud poduzima da spriječi neovlašteni pristup vašim podacima i njihovu zlouporabu?

Skupovi podataka sigurno su pohranjeni u podatkovnim centrima Suda, Europske komisije i njezinih pružatelja usluga u Luksemburgu i Belgiji te su stoga zaštićeni brojnim mjerama poduzetima radi očuvanja dostupnosti, cjelovitosti i povjerljivosti elektroničke imovine relevantne institucije.

Pristup osobnim podacima ograničen je na malu skupinu korisnika. Prava pristupa odobravaju se samo osobama koje neophodno moraju imati uvid u te informacije, pri čemu se vodi računa o ulozi, radnom mjestu i odgovornostima predmetnog korisnika podataka. Ta se prava redovito ažuriraju sa svakom promjenom u radnim zadacima osoblja.

Glavni tajnik Suda snosi krajnju odgovornost za provedbu pravila o pravima pristupa i za pridržavanje pravila o zaštiti podataka, no odgovornost u tim područjima delegirao je različitim subjektima. Sud primjenjuje politiku informacijske sigurnosti te je imenovao službenika za informacijsku sigurnost koji jamči njezinu pravilnu provedbu i ispitivanje učinkovitosti povezanih provjera.

Koliko dugo Sud čuva vaše podatke?

Vaši će se osobni podatci čuvati 10 godina u računovodstvenom sustavu u slučaju da vam se nadoknađuju troškovi te sedam godina od sklapanja ugovora u subjektu za javnu nabavu i subjektu koji je raspisao poziv na iskaz interesa, poziv na dostavu ponuda ili poziv na sudjelovanje u skupini stručnjaka. Podatci o neuspješnim ponuditeljima moraju se čuvati samo pet godina od trenutka sklapanja ugovora. Nakon isteka tih rokova svi će se osobni podatci uništiti.

Koja su vaša prava?

Vaša prava u vezi s osobnim podacima navedena su u člancima 17. – 24. Uredbe (EU) 2018/1725.

Imate pravo na pristup svojim osobnim podacima, kao i na njihov ispravak bez odgode u slučaju da su netočni ili nepotpuni.

Pod određenim uvjetima imate pravo zatražiti od Suda da izbriše vaše osobne podatke ili ograniči njihovu uporabu. U relevantnim slučajevima u svakom trenutku, pozivajući se na osobne okolnosti, imate pravo usprotiviti se obradi svojih osobnih podataka te također imate pravo na prenosivost podataka.

Možete zatražiti od Suda da, u mjeri u kojoj je to moguće, o svim promjenama vaših osobnih podataka obavijesti druge strane kojima su vaši podatci dani na uvid.

Sud će razmotriti vaš zahtjev i donijeti odluku te vas o njoj obavijestiti bez odgode, a svakako u roku od mjesec dana od zaprimanja zahtjeva. Ako je potrebno, taj se rok može produžiti za dva dodatna mjeseca.

Pravo na dodjelu ugovora stječete bez primjene automatiziranih odluka (koje se donose isključivo strojnim putem), uključujući profiliranje.

Svoja prava možete ostvariti stupanjem u kontakt s voditeljem obrade podataka koristeći se podacima za kontakt u nastavku.

Kome se obratiti ako imate pitanje ili pritužbu?

Najprije se trebate obratiti voditelju obrade podataka koristeći se podacima za kontakt navedenima u pozivu na iskaz interesa ili pozivu na podnošenje ponuda.

U slučaju pitanja/pritužbi u vezi s obradom vaših osobnih podataka u svakom se trenutku možete obratiti službeniku Suda za zaštitu podataka ([ECA-Data-Protection\(at\)eca.europa.eu](mailto:ECA-Data-Protection(at)eca.europa.eu)).

Europski revizorski sud

Službenik za zaštitu podataka

12, rue Alcide De Gasperi

1615 Luxembourg

LUKSEMBURG

U svakom trenutku imate pravo obratiti se Europskom nadzorniku za zaštitu podataka ([edps\(at\)edps.europa.eu](mailto:edps(at)edps.europa.eu)) i uložiti pritužbu u vezi s obradom svojih osobnih podataka.